

POLICE GÉNÉRALE

PASSEPORT À L'ÉTRANGER

Département du Cantal

SIGNALEMENT

M^{lle} Fraquier Célestine
 profession d' Institutrice
 native de Marcolin dépt du Cantal
 demeurant à Marcolin
 allant à Odessa dépt d' Russie
 âgé de 22 ans taille d'un mètre 68 cent^{es}
 cheveux chât. clair front moyen
 sourcils id yeux gris
 nez moyen bouche petite
 barbe // menton rond
 visage ovale teint coloré

SIGNES PARTICULIERS

Néant

PIÈCES DÉPOSÉES

1 Demande sur timbre

Fait à Ollivier le 19 août
mil neuf cent quatre vingt un.

Signature des témoins

[Handwritten signatures of witnesses]

Signature du porteur

Célestine Fraquier

N° 4 du Registre

CANTAL



RÉPUBLIQUE FRANÇAISE

Département du *Cantal*



PASSEPORT À L'ÉTRANGER VALABLE POUR UN AN

SIGNALEMENT

Age de *16 ans*
taille d'un mètre

et
cheveux *chât clair*
front *large*
sourcils *chât clair*
yeux *gris*
nez *moyen*
bouche *petite*
barbe *en*
menton *rand*
visage *ovale*
teint *coloré*

SIGNES PARTICULIERS

néant

Signature du porteur

Célestine Fraquier

N^o *7*
du Registre

Prix du Passeport SOIXANTE CENTIMES, Décimes compris

En nom du Peuple Français
Nous *Préfet du Cantal*

requérons les autorités civiles et militaires de la République Française et prions les autorités civiles et militaires des États amis ou alliés de la France de laisser passer librement *Mlle Demaiselle Fraquier Célestine, Institutrice, allant à Odessa (Russie) native de Marseilles demeurant à Marseilles* et de lui donner aide et protection en cas de besoin

Fait à *Clivillac*
le *Vingt-Six* décembre
mil huit cent quatre vingt quinze
Le *Préfet du Cantal*

Fraquier



Русский заграничный паспорт
отобраз на Пограничном
Пункте Волочискъ.

ЯВЛЕНЬЕ
26
МАЯ
1881
ВОЛОЧИСКЪ



№ 10715

Тавса Эгульда

в России

Нашего отца Франца
29/1 декабря 1856 года

Консулы

Генерал-Губернатору



25 Декаб
Петрозаводск
Наша супруга
Прасковья Ивановна
Губ.



1888



Monsieur le Préfet

J'ai l'honneur de vous
prier de vouloir bien me
délivrer un passeport
pour me rendre à Oessa
où je me rends pour exercer
la profession d'institutrice.

Célestine Fraquier